



Poznań, 6 maja 2024 r.

INSPEKCJA WETERYNARYJNA

WIELKOPOLSKI WOJEWÓDZKI LEKARZ
WETERYNARII

Andrzej Żarnecki

Nasz znak: AD-O.272.6.2024

Dot. sprawy nr: - pismo z dnia: -

WYJAŚNIENIE treści SWZ

Wojewódzki Inspektorat Weterynarii w Poznaniu, działając zgodnie z treścią art. 135 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (tekst jedn.: Dz. U. z 2023 r., poz. 1605) wyjaśnia treść Specyfikacji Warunków Zamówienia (SWZ) sporządzonej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego na dostawę odczynników do wykrywania i ilościowego oznaczenia GMO kompatybilnych z posiadanym przez Zamawiającego urządzeniem ABI 7500 Fast Real Time PCR System, zestawów do izolacji DNA przeżuwaczy z materiałów paszowych i mieszanek paszowych metodą Real - Time PCR, zestawów do izolacji genomowego DNA z tkanek do UPPZ metodą Real-Time PCR, kolumnienek do chromatografii, koniugatów do diagnostyki wścieklizny, materiałów diagnostycznych, odczynników do chromatografii i absorpcji atomowej, odczynników chemicznych, odczynników do analizy aminokwasów, testów immunoenzymatycznych, uniwersalnej mieszaniny reakcyjnej do przeprowadzania reakcji Real - Time PCR oraz linii komórkowej ATCC-CCL-131 „BC”.

Dotyczy specyfikacji warunków zamówienia (SWZ)

Pytanie nr 1: „Zamawiający zażąda od wybranego w przetargu Wykonawcy zabezpieczenia należytego wykonania umowy, które wynosi 2% wartości umowy. Prosimy o wykreślenie tego wymogu dla pakietu nr 2.”

Odpowiedź nr 1: Zamawiający nie wyraża zgody na proponowaną zmianę i nie wprowadza modyfikacji specyfikacji warunków zamówienia.




Wojewódzki Inspektorat Weterynarii ul. Grunwaldzka 250, 60-166 Poznań
tel.: (61) 868-93-47, fax: (61) 868-45-31, e-mail: sekretariat@wiw.poznan.pl, www.wiw.poznan.pl

Pytanie nr 2 : „Zamawiający pisze: 2. Każda dostarczona seria zestawu musi posiadać zaświadczenie podmiotu uprawnionego do kontroli jakości potwierdzającego, że dostarczane produkty odpowiadają określonym normom lub specyfikacjom technicznym wraz z podanym terminem ważności. 3. Każdy dostarczony zestaw musi posiadać instrukcję. Wszelkie zmiany w instrukcjach muszą być potwierdzone pisemnie w momencie dostarczania zestawu, którego dotyczą te zmiany. Prosimy o zaakceptowanie wymaganych dokumentów w języku angielskim oraz całodobowego dostępu do dokumentów na stronie internetowej producenta. W ofercie wskażemy stosowne linki do dokumentów. Oryginalne dokumenty producenta są całodobowo dostępne na stronie internetowej w języku angielskim. Zapewnia to wygodny dostęp do aktualnej wersji dokumentów. Tłumaczenie tego rodzaju dokumentów na język polski często prowadzi do niepoprawnego stosowania specyficznej terminologii fachowej. W związku z tym zalecamy stosowanie oryginalnych dokumentów producenta – jest to wersja wiążąca..”

Odpowiedź nr 2: Zgodnie z zapisami specyfikacji warunków zamówienia, punkt XV.3 Opis sposobu przygotowania oferty (...) *Oferta winna być przygotowana w języku polskim na formularzu ofertowym stanowiącym załącznik nr 1 do SWZ (wymagane przez SWZ dokumenty dołączane do oferty, sporządzone w językach obcych, należy przedłożyć wraz z tłumaczeniem na język polski).*(...). Ponadto wszystkich wykonawców obowiązują wymagania stawiane wykonawcom opisane w załącznikach do SWZ – opisach przedmiotu zamówienia.

z up. Wielkopolskiego
Wojewódzkiego Lekarza Weterynarii

KIEROWNIK
Zespołu ds. Administracyjnych

mgr Lidia Zwierzchowska-Cerek



Wojewódzki Inspektorat Weterynarii ul. Grunwaldzka 250, 60-166 Poznań
tel.: (61) 868-93-47, fax: (61) 868-45-31, e-mail: sekretariat@wiw.poznan.pl, www.wiw.poznan.pl